

Вих. № 03.09-4  
Від 03.09.2018р.

Голові ЦКК НАК «Нафтогаз України»  
О.В. Діденку  
Копія : АТ «Укргазвидобування»  
Голові Конфліктної комісії –  
Начальнику департаменту внутрішнього  
контролю та управління ризиками  
АТ «Укргазвидобування»  
А.В. Жданову

ТОВ «ІВК Енерджі» висловлює Вам свою повагу і даним листом звертається до Вас з наступним:

Наша компанія приймала участь у процедурі закупівлі «18Т-435\_Гвинтові вибійні двигуни, 4 лоти / Downhole Mud Motors (PDM), 4 lots».

Відповідно до тендерної документації АТ «Укргазвидобування» Додатку 1 до даної процедури обов'язковою вимогою є надання діючого сертифікату на право застосовувати офіційну монограму API на продукцію, згідно з вимогами API-7-1. Область дії сертифікату розповсюджується на нарізання різьб для різьбових з'єднань з упорними торцями (Threading for Rotary Shouldered Connections).

Учасник Dezhou United Petroleum Technology Corp. є виробником обладнання відповідно до даної процедури.

Тендерний комітет АТ «Укргазвидобування» акцептував пропозицію даного учасника по лот №2 та лот №3 відповідно до закупівлі «18Т-435\_Гвинтові вибійні двигуни, 4 лоти / Downhole Mud Motors (PDM), 4 lots».

Просимо Вас взяти до уваги, що в учасника Dezhou United Petroleum Technology Corp. сертифікат API-7-1. «Threading for Rotary Shouldered Connections» відсутній, це на пряму порушує вимоги тендерної документації АТ «Укргазвидобування». Дану інформацію можна перевірити на офіційному сайті американського нафтового інституту/ American Petroleum Institute за посиланням <https://mycerts.api.org/Search/CompositeSearch>, де оприлюднена інформація про всі діючі сертифікати API.

Коротке технічне описання різниці між сертифікатами надаємо нижче:

Сертифікат API-7-1 від Dezhou United Petroleum Technology Corp., виданий для наступної продукції : Drill Stem Sub.

Drill Stem Sub - (Перевідник бурильної штанги) - Sub являє собою спеціальну коротку різьбову трубу, яка використовується для з'єднання бурильних труб з важкими бурильними трубами (штангами), з муфтою під бурильну трубу на одному кінці і муфтою під УБТ на іншому.

Сертифікат API-7-1, який був прописаний в технічному завданні виданий для: Threading for Rotary Shouldered Connections.

Threading for Rotary Shouldered Connections - Різьбове упорне з'єднання - З'єднання елементів бурильної колони, що має конічну замкову різьбу і упорні ущільнюючі поверхні (торець муфти і уступ ніпеля замку). Такий тип з'єднання і було вказано в технічному завданні до двигунів (з'єднання двигун-долото, з'єднання двигун-бурильна труба).

Відповідно до наданої Вам інформації ми звертаємося до Вас з проханням привести кваліфікацію учасників у відповідності до вимог тендерної документації та відмінити рішення про акцепт компанії Dezhou United Petroleum Technology Corp. та перейти до розгляду наступної пропозиції

З повагою,  
Директор ТОВ «ІВК Енерджі»



Іваськевич Я.Є.